

Ünnepelt a **Barátság**

Németh Erika köszöntője

Tisztelt Hölgyeim és Uraim!
Kedves Ünneplő Barátaim!

Tizenöt esztendő hosszú idő. Tizenöt év alatt felnő egy új generáció, megváltozik körülöttünk a világ, megváltozunk valamelyest mi magunk is, s ha egy barátság ilyen hosszú időt megél, szinte biztosra vehetjük, hogy egy életre fog szólni.

Manapság, amikor minden olyan könnyen eldobható, lecserélhető, amikor mindent gyorsfelhasználásra terveznek, különös érték egy folyóirat; egy folyóirat, mely 15 éve következetesen szolgálja a hazai nemzeti és etnikai kisebbségek egymás közötti és a többségi társadalommal folytatott párbeszédét. Éppen ezért meggyőződésem, hogy a **Barátság**, mint periodika szerepét, küldetését, jelentőségét nem lehet eléggé hangsúlyozni. Megkerülhetetlen és pótolhatatlan az a munka, amit a szerkesztők, alkotók és szerzők – kisebbségi közösségeink érdekében – az elmúlt tizenöt évben e lap hasábjain kifejtettek.

Ennyi év, a háttérben rejlő számok tükrében is rengeteg. Évente hat szám, számonként 2000 példány, összesen több mint 6000 oldal, 23 megjelentetett melléklet és megszámlálhatatlanul sok együtt töltött szerkesztőségi óra.

Nemes kihívás, embert próbáló feladat csokorba fogni tizenhárom kultúrát, reprezentálni tizenhárom közösséget, bevonni a munkába egyetemistákat és alkotóművészeket egyaránt. A **Barátság** szerkesztőségének mindez sikerült, amiért 1995-ben a Nyitott Társadalom Alapítvány díját, 2003-ban pedig a Magyar Köztársaság Kormányának Kisebbségekért díját vehette át.

Most, amikor ennek a kétségtelenül nehézségeket is magában hordozó, mégis „barátságos” tizenöt esztendőnek a sikerét ünnepljük, a jövő érdekében emlékeztetnünk kell magunkat, hogy a *barátság* – mint minden emberi kapcsolatunk – rendkívül időigényes, de mégér minden fáradságot – nem volt és nem lesz a jövőben sem elvesztegetett idő. Épp ellenkezőleg! Amit e **Barátság** jelent mindannyiunk számára, az számtalan jelzővel, számtalan szép magyar szóval (és természetesen a hazai kisebbségek nyelvén kifejezett szóval) illelhető. Ezek közül csak néhányat engedjenek meg.

Milyen is ez a **Barátság**? Először is ezt a **Barátságot erős kötelék** jellemzi. Ez a **Barátság őszinte**. Ez a **Barátság szól a múlttól, a jelenről és a jövőről**. Ebbe a **Barátságba** belefér a vitatkozás, az aggodalom, a töprengés, a dilemma, de mindenképpen jóindulatú, jó szándékú, egyenlő mércével mér, nem konfliktusgerjesztő, az *együttműködésről*, egymás bemutatásáról, ha szabad így mondanom: a „baráti kör tagjainak” életéről, annak lehető legmélyebb és leghitelesebb megismertetéséről szól és ez kétségtelenül *értékkörző és értékteremtő* tevékenység. Nem kívánom tovább szaporítani a szerintem egyébként végelethetetlen jelzők sorát – de végül is ez a **Barátság szeretetteljes és egymás kölcsönös tiszteletén alapul**.

Ezért őszinte szívvel kívánom s kérem Önöket, hogy közösen – támogatóként, szerkesztőként, szerzőként vagy olvasóként – továbbra is legyen időnk és energiánk a **Barátságra**, barátságunk ápolására, abban a reményben, hogy a baráti kör bővül, s hogy e barátság örök és tiszta marad.

Elhangzott április 24-én, a **Barátság-délutánon**

Barátság

XVI. évfolyam, 3. szám
2009. június 15.

TARTALOM

KÖZÖS EURÓPÁNK

Megalakult a Magyarországi Nemzeti és Etnikai Kisebbségek Fóruma	6064
Konferencia a hazai nemzetiségek ifjúsági szervezetéről	6066
Choli Daróczy 70 éves	6070
Bécsi díj magyar alapítványának	6073
„Nem csak egyféle hős létezik!” – interjú a Kasztner-film kapcsán	6074
10 éves a szlovének Pável Ágoston Egyesülete	6077
Találkozás Jiří Menzellel	6078
Volt egyszer egy osztály...	6080
Kolosváry Gábor, az Adria magyar tengerkutatója	6083
Kalendárium	6086
Ember Mária: Szórakozott professzor (folytatás)	6089
Uhrin Erzsébet tanulmánya	6093
Dobos Balázs tanulmánya	6095
Zsilinszky Mihályról	6099

FIATALOKNAK

Műfordító verseny a Leőwey-ben	6102
A longobárdok nyomában	6106

KÖNYV

Önkéntes vak Jónás Tamás versei	6107
Így gondolják az írek	6109

KIÁLLÍTÁS

Budapesten a Sacher tárlata	6111
Térillúzió – kiállítás a Román Kulturális Intézetben	6113
Kortárs VUdAK-tárlat	6115

HÁZAINK TÁJA

A horvát konyha ízei	6117
----------------------	------

INHALT, CONTETS

	6118
--	------

BORÍTÓINKON

kortárs képzőművészek művei, és a zenés, irodalmi **Barátság-délután** közreműködői láthatók.